



ఎన్.టి.ఆర్ తురిణ పాతలు

- డి. నందమూరి లక్ష్మిపాత్రుతి



డా. లక్ష్మిపాత్రుతిగారు డాక్టరేట్ కోసం సమర్పించిన సిద్ధాంతగంథం 'ఎన్.టి.ఆర్ పురాణప్రతితలు'

- భారతీయ పురాణ సదపదాయం చలనచిత్త శైతీకరణ ' నుంచి ఎంపిక చేయబడిన కొన్ని

భాగాలు - కౌముది పాతకులకోసం ప్రత్యేకం...!!

(గత సంచిక తరువాయి)

అలాగే దేవలోకాన్ని దేవతల్ని విమర్శిస్తూ "మానవుల్ని ఎంత మోసం చేస్తున్నారు. దేహమే కాలిపోయాక వచ్చి అనుభవించేదేముందయ్యా. మానవజాతిని తప్పుదారిపట్టిస్తున్నారు. మానవ మేధావుక్కి విరించి నూతన ప్రయోగానికి దారితీసింది" అంటూ పోతువాద భూమికను చాటుతాడు. ఈ సంభాషణలన్నింటి వెనుక సంస్కరణవాదం, దేవతల పట్ల ఒక అసహ్యతాభావాన్ని పెంపాదిస్తూ మానవ జాతి గొప్పతనాన్ని అడుగుడుగునా పాగుడుతుంటాడు.

ఈ పాతలో ఎందుకో ఆయన నటన కూడా అంత సహజంగా లేదు. మాటలు చాలా కృతిమంగా ఉన్నాయి. దుర్యోధనుడి శైలిలో మాటల్లాడడానికి ప్రయత్నించి విఫలులయ్యారు. కొత్తదనం కోసం తపసవడేవారు. కనుక సంభాషణలు నాగబైరవగారిచేత వ్రాయించారు. అయినా అందులో నూతన శైలి వారు కూర్చుండే ప్రతి సంభాషణ చివర 'ఏమయ్యా' అనేది చేర్చి రాయించారు. దాంతో పజలకు విసుగోచ్చింది. హరిశ్చంద పొత ద్వారా సత్యధర్మాలు మానవులే ఆచరించగలరని వివరించారు. అలాగే దశరథత్వజ్ఞాన రాముని గొప్పతనాన్ని లోకానికి తెలియపరచి అతనికి అనేక దివ్యాస్తాలు బోధించి లోకానికి రావణపేడను తొలిగించటానికి కారకుడైన కూడా విశ్వామిత్రుడే అని చెప్పించారు. ప్రథమంగా దుష్యంతునిచేత అవమానించబడ్డ శకుంతలను మారువేషంలో తానే రక్షించి ఒక ఆశమంలో సంరక్షణ కలిపించినట్లు కలిపించారు. ఇక్కడ తలపండిపోయిన గొప్ప తాత్కుడిగా రామారావుగారి నటన నిజంగానే పండిపోయింది. చివరకు శకుంతలా దుష్యంతులను కలిపి వారి కుమారుడైన భరతుని పేరుతో ఈ దేశం 'భరతవర్ష' అని పిలవబడుతుందని చెప్పి తపస్సుకు వెళ్తారు. చివరి దృశ్యం అద్భుతంగా ఉంది. నిజంగా ఈ దృశ్య చిత్రీకరణ కోసం రామారావుగారు పొమూలయాలకు వెళ్తారు. మంచి చలిలో ఒంటిమీద చొక్కాలేకుండా గాయత్రిని ఉపాసించే దృశ్యాన్ని అద్భుతంగా చిత్రీకరించారు.

ఓం - భూర్భువస్యః

తత్సపితుర్వేణ్యం

భర్ణోదేవస్య ధీమహి

ధిమోయోనః ప్రచోదయత్తి||

అనే గాయత్రీ బీజాక్షరాలను ఆ దేవి ప్రత్యక్షమై భూమికందించినట్లు చూపించడంతో, కథ సుఖాంతమౌతుంది. పరులకోసమే తన తపస్సంతా వ్యధపరచుకుంటూ ఎన్నో యుగాలు మానవాభ్యదయం కోసమే కృషి చేసి మానవ హితుడుగా, మంచి మితుడిగా మిగిలిపోయిన ‘విశ్వామితుని’ కథను చాలా కష్టపడి తీసారు కాని చిత్రం విజయవంతం కాలేకపోయింది. అయినా విశ్వామిత పొతను ప్రజలకు అందించాలనే వారి తపన తీరింది. నిజంగా ఆయన విశ్వామితులే.

ఎస్టీయార్ ‘శివుడి’ ప్రాతి పోషణ

ఎస్టీయార్ శివుడిగా పొతుపోషణ చేసిన చిత్రాలు రెండు. ఒకటి ‘దక్కయజ్ఞు కాగా మరొకటి ‘ఉమా చండి గారి శంకరుల కథ’, ‘ఉమా చండిగారి శంకరుల కథ’గా శివుడిగా ఎన్.టి.ఆర్. అతిథిపొత పోషించారని చెప్పామ్మ. కైలాసంలో పార్వతీపరమేశ్వరుల నడుమ జరిగే వాగ్యవాదం, పార్వతి భూతోకంలోనే జన్మించడం.. పార్వతిని వెదుక్కుంటూ కైలాసాధుడైన శివుడు ‘శంకరుడిగా, కైలాసాధుడిగా ఎస్టీయార్ నటన చిరస్వరణీయమై నిలుస్తుంది. శివుడు అందంగా ఉండడమనే లక్ష్మణం ఎస్టీయార్ అందగాడు కావడంతో అలరిందనిపిస్తుంది. తాండవం అభినయించే దృశ్యాల్లోను, పార్వతి భక్తిని గ్రహించి ఆమెని పరిణయమాడే దృశ్యాలలోను, దక్కుడిని క్షమించే దృశ్యాల్లోను ఎస్టీయార్ నటన ఎవ్వరినైనా తన్నయుభ్రి చేస్తుంది. ‘దక్కయజ్ఞ’ మూటింగ్ జరుగుతుండగా తనకు ప్రీతిపాత్రుడైన కుమారుడు రామకృష్ణ అకాల మరణం చెందడంతో ఎస్టీయార్ ఈ సంఘటనని సెంటిమెంట్గా భావించి శివుడిగా ఆ తర్వాత ఏ చిత్రంలోను నటించకూడదని నిర్ణయించుకున్నారట.

రామ, రావణ రెండూ రామారావే ధరించిన ‘శ్రీరామ పట్టాభీషేఖం’

ఎన్.టి.ఆర్ స్వియ దర్శకత్వంలో రాముడిగా, రావణుడిగా రెండు పొత్తుల్ని శ్రీరామపట్టాభీషేఖంలో పోషించారు ఒక రకంగా సాహసం అని చెప్పవచ్చు అయితే పూర్వం ‘శ్రీ కృష్ణపాండవీయం’లో శ్రీకృష్ణ, దుర్యోధన పొత్తుల్ని పోషించి ఉండడంతో దైర్యంగా ఈ ప్రయత్నానికి ఎన్.టి.ఆర్ ఏదో ప్రభావానికి లోనై ఈ చిత్ర నిర్మాణం తలపెట్టి ఉంటారనే భావన కలుగుతుంది. అది భావనకాదు నిజం. అప్పటికే విడుదలై విజయవంతమైన వేనోళ్ళ దృశ్యకావ్యాలుగా కీర్తించబడుతున్న ‘బాపు’ నిర్దేశకత్వంలోని సంపూర్ణరామాయణం, సీతా కళ్యాణం చిత్రాలు శ్రీరామపట్టాభీషేఖానికి సూర్యిగా కనిపిస్తాయి. సెట్టింగులు, నేపథ్య సంగీతం, శాట్ డివిజను ఆర్టిస్టులు ఎంపిక ఇలా అన్నీ ఆ రెండు చిత్రాలకు దగ్గరగా ఉంటాయి. దర్శకుడిగా ఎన్.టి.ఆర్కి సంతృప్తినిచ్చినా కథానాయకుడిగా ఎన్.టి.ఆర్ (రాముడు), ప్రతి కథానాయకుడైన ఎన్.టి.ఆర్.ని (రావణుడు) హతమార్పే దృశ్యాలను ప్రేక్షకులు జీర్ణించుకోలేకపోయారు. ఎన్.టి.ఆర్.కి ‘రావణబహు’ పొత్తుపోషణ అన్నా, ఆ పొత అన్నా మిక్కిలి ఇష్టం. రావణపొత పొషణలో ఎన్.టి.ఆర్ ‘అద్భుతం’ అన్న రీతిలో కళ్ళకు విందు చేస్తారీ చిత్రంలో అందుకే సామ్యం కుదరక ఫలితం ఆశించినంతగా లేకపోయింది.

బాపురమణలతో ఎన్.టి.ఆర్ ‘శ్రీరామాంజనేయ యుద్ధం’లో మరో మారు శ్రీరాముడిగా జేజేలందుకున్నారు. ప్రధానంగా ‘దశావతార’ రూపంలో ఎన్.టి.ఆర్ ముగ్గ మనోహరంగా సాక్షాత్కరిస్తారు.

శ్రీమద్విరాట పర్యాట

‘దానవీరశారకర్’ చిత్రం సాధించిన విజయం మరోమారు ఎన్.టి.ఆర్ని భారత కథ నేపథ్యంలో చిత్ర నిర్మాణానికి బీజాలు వేయించింది. ఈసారి తనకెంతో ఇష్టమైన ‘నర్తనశాల’ చిత్రం ప్రేరణతో ఎన్.టి.ఆర్ స్విప్పు సమకూర్చుకున్నారు. ‘శ్రీమద్విరాటపర్యాట’గా తెరకెక్కిన చిత్రంలో ఎస్టీయార్ ఏకంగా ఐదు పొతలు పోషించారు. వ్యారాణిక చిత్రాల్లో ఇదో రికార్డు అయినప్పటికీ ‘నర్తనశాల’ గతంలో భారీ విజయాన్ని స్వీకరించి చేసుకుంది, అందులో ఎస్వి.రంగారావు, సావిత్రి, ఎస్టీరామారావులు పోటాపోటిగా నటించడం లోక విదితమే.

‘శ్రీమద్విరాట పర్యాట’లో శ్రీకృష్ణ, సుయోధన, అర్జున, బృహన్సుల, కీచకపొతులను ఎస్టీయార్ పోషించారు. అర్జునుడిగా బృహన్సులగా ఎస్టీయార్ నర్తనశాలలో జీవించారు. శ్రీకృష్ణుడిగా, సుయోధనుడిగా అప్పటికే శ్రీకృష్ణపాండవీయం, దానవీరశారకర్ చిత్రాలేవీ శైలుని

ప్రేక్షకుల మనోఫలకం పైనుండి చెరిగిపోని శాశ్వత ముద్దను వేసి ఉన్నాయి. ఈ సమయంలో ఎస్టీయార్ నాలుగు పాత్రలతోపాటు ఎస్సీ. రంగారావుగారు శిఖర సమానంగా ప్రాణపుత్రిష్ఠ చేసిన కీచక పాత్రను ఎంచుకోవడం. ఎస్టీయార్ నటన బాగున్న కంటికి లెన్సులు వడడం, భారీ ఆహారం ఆ పాత్ర చౌచిత్యానికి భంగం కలిగించాయి. నర్తనశాలలో కీచకుడి పాత్ర ప్రవేశించి, భీముడి చేతిలో కీచకుడి వథ జిరగేంతవరకూ సన్నిఖేశాలు బలంగా ఉండి వేగవంతంగా సాగుతాయి, ఆ కాస్ట్పూ కీచకుడిదే పైచేయి. శ్రీమద్విరాట పర్వంలో ఆ ‘వేగం’ కొరవడడమే కాక సమాసాలతో కూడిన సుదీర్ఘ సంభాషణలు, ఎస్టీఅర్, వాణిశ్రీలు అప్పటికే నాయుకా, నాయకులుగా ఒక వెలుగు వెలిగి ఉన్నారు, ఇక్కడ కీచకుడు ద్రోపది(వాణిశ్రీ) వాదించుకోవడం ప్రేక్షకులకు ఎబ్బెట్లు కలిగించింది. నర్తనశాలలో కీచకుడిగా ఎస్సీ.రంగారావుగారు ద్రోపదిగా సాపిత్తిని చతురోక్తులతో ‘సీతవా లేక సాపిత్తివా’ అనడంపంటి మాటలు ఎవరూ మర్చిపోలేరు, ఆ విరుపులు అలాంటివి ఇక్కడ కొరవడింది అదే సుయోధనుడు అభిమానధనుడు, రారాజు అయితే కీచకుడు శృంగార ప్రియుడు, రసీకుడు, ధీరుడూనూ.. పైగా భీముడైన కైకాల సత్యనారాయణ కీచకుడైన ఎస్టీయార్ని వధించడం ప్రేక్షకులు భరించలేకపోయారు. దానవీరశారకర్తలో దుర్భోధనుడైన ఎస్టీయార్ని భీముడైన సత్యన్నారాయణ గదాదండంతో మోదడానికి త్రీక్షప్ప పరమాత్మ అయిన ఎస్టీయార్ చిరునవ్వుతో అభయమిస్తూ కనిపిస్తాడు. కార్యసాఫల్యత చెంది ప్రేక్షకులు సంతృప్తి చెందడం కనిపిస్తుంది. శ్రీమద్విరాటపర్వంలో ఇలాంటి పారపాట్లన్నో ఘలితం నిరాశాజనకంగా రావడానికి కారణమైంది. ‘విరాటపర్వం’ తర్వాత ఎస్టీయార్ భారత పాత్రలతో చిత్ర నిర్మాణం చేపట్టలేదు...

రావణుడిగా పాత్రపోషణ - భూకైలాస్, సీతారామకళ్యాణం,

చేసిన చిత్రాలు - శ్రీరామపట్టాభిపేకం, బ్రహ్మార్థ విశ్వామిత్ర (గెస్ట్)

త్రీక్షప్పుడిగా - సాంత ఊరు, మాయాబజార్, వినాయకచవితి, దీపావళి, త్రీక్షప్పావతారం, త్రీక్షప్పాంజనేయ యుద్ధం, త్రీక్షప్పాండవీయం, త్రీక్షప్పవిజయం, త్రీక్షప్పసత్య, దానవీరశారకర్త, శ్రీమద్విరాట పర్వం, గోపాలుడు భూపాలుడు (గెస్ట్)

శ్రీరాముడిగా - లవకుశ, చరణదసి (గెస్ట్), శ్రీరామాంజనేయ యుద్ధం, శ్రీరామ పట్టాభిపేకం, అడవి రాముడు (గెస్ట్), భక్త రామదాసు (గెస్ట్) సుయోధనుడిగా - త్రీక్షప్పాండవీయం, దానవీరశార కర్త, శ్రీమద్విరాట పర్వం

మరికొన్ని

పురాణపాత్రలు కాకున్న శ్రీమద్విరాట పోతులూరి వీరబ్రహ్మాందస్వామి చరిత్ర చిత్రంలో కాలజ్ఞానాన్ని సృష్టించిన వీరబ్రహ్మాందస్వాముల వారిగా నటించగా, ఇదే చిత్రం ప్రారంభంలో శ్రీ ఆది శంకరాచార్యులుగా, గౌతమ బుద్ధునిగా, శ్రీరామునుజాచార్యులుగా, యోగి వేమనగా కాస్ట్పు పాత్రపోషణ గావించారు.... రామాయణం లాంటి మహాకావ్యాన్ని భారత జాతికందించిన ‘వాల్మీకి’ మహర్షిగా కూడా ఎస్టీయార్ నటించారు.

ఉపసంహిరం

ఒక సాహిత్యానికి మరో సాహిత్యానికి మానవ విజ్ఞాన సంబంధిత ఇతర అంశాలకు మధ్య సంబంధాలను, పరస్పర ప్రభావాలను అధ్యయనం చేసే విధానాన్ని తులనాత్మక సాహిత్యమంటారంటూ, ప్రపంచవ్యాప్తంగా తులనాత్మక సాహిత్య రంగం కృషిచేసే ప్రముఖులు నిర్వచించారు. అనేక సహస్రాబ్దాల చరిత్ర ఉన్న ఒక విజ్ఞాన రంగం సాహిత్యమైతే, ఆధునిక కాలంలో వికసించినా, చాలా తక్కువకాలంలోనే ప్రపంచ వ్యాప్తంగా అత్యంత ప్రభావాన్ని నెరపిన మరో విజ్ఞాన రంగం చలన చిత్రం. సాహిత్యంలోలాగే చలనచిత్రాలలో కూడా అనేక ప్రక్రియాభేదాలు వికసించినా, ‘సినిమా’ అనేమాట కథారూపకమైన చిత్రానికి రూఢికెక్కి నిలిచింది. అంటే ఆధునిక పారిశ్రామిక విషాద ఘటంగా సిద్ధించిన సాంకేతిక అభ్యాయక సినిమా అనేమాట యద్దర్మమై ఉన్నది. అందువల్లనే దానిని కూడా సాహిత్యప్రక్రియలో భేదంగానే భావించి, ఇటీవలి కాలంలో విశ్వవిద్యాలయ స్థాయిలో పరిశోధనా కార్యక్రమ ఆశయం. సాంప్రదాయికంగా శైలువి

వస్తున్న భారతీయ పురాణ వాళ్లయాన్ని, చలనచిత్ర మాధ్యమంలో ఒక గొప్ప సమకాలీన కళాస్మాషణ ఎలా శైలికరించి ప్రదర్శించారో నిరూపించడం ఈ పరిశోధనా లక్ష్యం.

ఒక ప్రాతము ఒక మహాకవి ఎంతటి భావనాబలంతో ఊహించి అక్షర మాధ్యమంలో ఆచిష్టరిస్తాడో, ఒక మహానటుడు కూడా అంతే భావనాబలంతో సంభావించి రూపమాధ్యమంలో ఒక గొప్ప సమకాలీన కళాస్మాషణ ఎలా శైలికరించి ప్రదర్శించారో నిరూపించడం ఈ పరిశోధనా లక్ష్యం.

తిక్కన వంటి మహాకవి పరమభావుకతతో, శిల్పసౌష్ఠవంతో అక్షర భాషలో తీర్చిదిద్దిన వాటిని, దా నందమురి తారకరామావు వంటి మహానటుడు అదే భావుకతతో, శిల్పశైలి విన్యాసాలతో ఆంగిక భాషలో తీర్చిదిద్దాడు. అది అక్షర భాష అయితే, ఇది ఆంగిక భాష మాధ్యమాలు వేరైనా, సుజనాత్మకత తీరుతెన్నులు ఒకటే - ఆయా మాధ్యమాలకు సంబంధించిన మార్పులు మాత్రం ఉండవచ్చు కాని, సుజనాత్మకత స్వభావంలో మాత్రం మార్పులుండవు.

భారతీయ సాహిత్యంలో అత్యంత విశేషమైన ప్రక్రియ పురాణం. సామాన్య ప్రజానీకంలో భారతీయ సంస్కృతి విలువలు తరతరాలుగా సహాయాలుగా వ్యాప్తమౌతూ రావడానికి భారతీయ పురాణవాళ్లయమే ప్రధాన కారణమంటే అతిశయోక్తి కాదు. బ్రిటానికా విజ్ఞాన సర్వస్వం నిర్వచించినట్లు పురాణం ఒక సంకీర్ణ సాంస్కృతిక వాస్తవం అనే మాటను అంగీకరిస్తే ఆ సంకీర్ణతలో ఒక దైవిధ్యత దాగి ఉంది. ఆ దైవిధ్యతలో ఒక పార్ష్వం గతకాలానికి సంబంధించినదయితే, మరో పార్శ్వం ఏనాటికానాడు వర్తమాన కాలానికి సంబంధించినదమతున్నది. అంటే గతకాలీనత ఒకవైపు, సమకాలీనత ఒకవైపు పురాణ ప్రతీకల్లో పెనవేసుకుని ఉన్నాయి. అందుకే పురాణ సాహిత్యం జాతి సంస్కృతికి అద్దం పట్టే నిరంతర సూక్తినిచే చిరంతన సాహిత్యంగా కీర్తినందుతున్నది. ఆ కారణంగానే చలనచిత్రం వంటి ఆధునిక సాంకేతిక ఆఖ్యాయిక రూపం కూడా పురాణ వాళ్లయాన్ని తన ప్రధాన వస్తువుగా స్వీకరించింది. దానిపట్ల ప్రజలకున్న ఎడతెగని ఆదరణే అందుకు కారణం.

ప్రవేశికలో పరిశోధనా లక్ష్యం, వ్యాప్తిని వివరించాక, తొలిప్రకరణమైన ‘భారతీయపురాణ సంపదాయం’లో భారతీయ సాహిత్యంలో పురాణప్రక్రియ విభాగం దానివెనుక ఉన్న చారిత్రక కారణాలు, దాని బహుముఖీనత, ఆధునిక కాలంలో పురాణ వాళ్లయం పట్ల జరుగుతున్న బృహత్తర కృషి మొదలైన అంశాలను వివరించి, చలనచిత్రరంగం ఏ కారణంగా పురాణ వాళ్లయాన్ని అంతగా ఆదరిస్తున్నదో వివరంగా నిరూపించి చెప్పడం జరిగింది.

రెండవ ప్రకరణమైన ‘సాహిత్యం - సినిమా: అంతస్పుంబంధాలు’లో సినిమా ఎలా ఒక ఆధునిక సాహిత్య భేదమవుతున్నదో నిరూపించి చెప్పి, మౌలికంగా సాహిత్యానికి సినిమాకు మధ్యగల అంతస్పుంబంధాలను పరస్పర ప్రభావాలను వివరించి, వివిధ సాహిత్య ప్రక్రియలకు చిత్ర మాధ్యమంతో ఉన్న సంబంధాలను నిరూపించడం జరిగింది.

మూడవ ప్రకరణమైన ‘తెలుగు చలనచిత్ర వికాసం’లో ప్రపంచంలోనూ, భారతదేశంలోనూ సినిమా అవతరణను స్ఫూర్థంగా పరిచయం చేసి, తెలుగులో చలనచిత్రరంగం ఎలా ఎదిగి బృహత్తరమైన రూపాన్ని ధరించిందో వివరించి చెప్పడం జరిగింది. అందులో పౌరాణిక చలనచిత్ర వికాసాన్ని ప్రత్యేకంగా పరిచయం చేయడం జరిగింది.

నాలుగవ ప్రకరణమైన ‘డా.ఎన్.టి.ఆర్ గారి జీవితం: కళాసేవ’లో స్ఫూర్థంగా డా.నందమూరి తారక రామారావుగారి జీవితాన్ని, వారి కళారంగ ప్రవేశాన్ని, నాటక రంగసేవను, చలనచిత్ర రంగప్రవేశాన్ని, అందులో వారు సాధించిన విజయపరంపరను, వారి కళా జీవితంలోని వివిధ కోణాలను వారి భావదృక్పథాలను పరిచయం చేయడం జరిగింది.

ఐదవ ప్రకరణమైన ‘శైలీకరణ: నాట్యశాస్త్ర సమన్వయం అనే ప్రకరణంలో నాట్యశాస్త్రపరిమితులలో శైలీకరణము నిర్వచించి, లోకధర్మి, నాట్యధర్మి భేదాలతో శైలీకరణ అనే పరికల్పనను సమన్వయించి, రామారావుగారు తనదిన విశిష్టశైలిని ఎలా రూపొందించుకున్నారు. అందులోని ముఖ్యాలక్ష్మణాలేమిటి అన్న వాటిని నిరూపించి చెప్పడం జరిగింది.

ఆరవ ప్రకరణమైన ‘డా.ఎన్.టి.ఆర్ పురాణపాత్ర పోషణ: శైలీకరణ’ అనే ప్రకరణంలో డా నందమురి తారక రామారావుగారు ధరించిన విపిధ పురాణ పాత్రలను, అందులో వారి అభినయ శైలిని, ఆ పురాణ పాత్రల రూపొందించి నిక్షిప్తమైన దృక్పథాలను, వారి సాఫల్యాలను, వైఫల్యాలను (ఆ) భారత పాత్రలు (2) రామాయణ పాత్రలు (3) ఇతర పాత్రలు అనే మూడు వర్గాలుగా విధదీసి సమయములలో పరిశీలించడం జరిగింది.

అనుబంధంగా, డా రామారావుగారితో సాన్నిహిత్యం కలిగి, చిత్రరంగంలో వారితోపాటు కలిసి పనిచేసిన ప్రముఖులు డా.రామారావుగారి కృష్ణేపై వెలిబుచ్చిన అభిపూయాల మూల పాతాలను పొందుపరచి ఇవ్వటం జరిగింది.

తెలుగులోనేకాక, యావద్వారత చలన చిత్రరంగంలోనే తనదంటూ ఒక ప్రత్యేకమైన శైలిని, శిల్పమిన్యాసాన్ని సమకూర్చుకుని, పురాణపాత్రలను వినూత్సురీతిలో చలనచిత్ర మాధ్యమంలో శిల్పికరించిన పాత్రలను, వారు ఆంగిక మాధ్యమంలో ఆపిష్టరించి, వాటిని మరింత జనస్మియం చేశారు. వారి ఆ బృహత్తర కృష్ణేపై సాహిత్య - సినిమాల సంబంధ పరిధిలో సమన్వయస్తూ తులనాత్మకంగా చేసిన అధ్యయన కృషి ఫలితం ఈ పరిశోధన గ్రంథం.

(కొనసాగింపు వచ్చేనెలలో)

Post your comments